

Наконец, в 1813 г. встречается запись о браке, как будто бы заключенном в нарушение обычая экзогамии. «Венчан Лаврентий Чаин умершего (ламута зечеркнуто.— И. Г.) Козьмы Щербакова на дочери его Марии первым браком» (там же).

Но Козьма Щербаков из 3-го Омолонского рода, бывший князец, умер в 1808 г. в возрасте 96 лет (там же, л. 45), детей у него в то время, судя по спискам этого рода за 1812 г., не было, в списке значилась лишь его вдова Евдокия (там же, л. 59). Очевидно, речь идет об однофамильце бывшего князца.

Таким образом, записи о браках в метрических книгах так же свидетельствуют о том, что юкагиры не брали жен в своем роде.

Это тем более интересно, что в XVIII—XIX вв. русская администрация стала включать в состав поредевших юкагирских родов пришельцев, причислять отдельные группы юкагиров к родам иного происхождения. Так, во время ревизии 1793 г. в состав 3-го Омолонского рода были включены несколько семей из Ушканского юкагирского рода и Уяганского ламутского рода, всего 14 человек (там же, л. 10 об.). Перечисленные ушканцы имели жен ламуток.

Вследствие малочисленности юкагиров соблюдение обычая экзогамии вело к постепенному смешению их с соседями иного этнического происхождения. В конце XVIII в. 3-й Омолонский юкагирский род состоял из пяти чисто юкагирских семей (т. е. семей, в которых оба супруга были юкагирами), одной юкагирско-русской, двух юкагирско-чуванских и одной юкагирско-ламутской. Таким образом, почти половина жен членов этого рода были из инородной, иноязычной среды.

Члены 3-го Омолонского юкагирского рода, строго соблюдавшие экзогамию, очевидно, не представляли собой какого-либо исключения, так как находились в тесных взаимоотношениях с другими колымскими юкагирами.

Приведенный материал позволяет сделать вывод, что экзогамия по отцовской линии была характерна для юкагирского рода.

---

Г. Н. Курилов

## О ТЕРМИНАХ РОДСТВА И СВОЙСТВА ТУНДРЕННЫХ ЮКАГИРОВ

Впервые более или менее полные сведения о юкагирской системе родства были собраны В. И. Иохельсоном<sup>1</sup>, в работах которого не только приведены термины родства и свойства, но и описаны нормы семейно-брачных отношений колымских и тундренных юкагиров.

В данной статье нам хотелось бы поделиться своими соображениями относительно терминов родства и свойства тундренных юкагиров, так как имеющиеся в нашем распоряжении материалы<sup>2</sup> несколько отличаются от данных В. И. Иохельсона.

Основные термины родства и свойства тундренных юкагиров охватывают три основные группы родственников с подгруппами<sup>3</sup>.

I. хайт'эпул — те, кто старше моего отца.

1а. хайт'из — отец отца, отец матери.

1б. т'умуот'из — старший брат отца.

II. т'анмийэпул — те, кто старше меня, но моложе моего отца.

IIа. от'идиз — младший брат отца.

IIб. ака: — старший брат.

---

<sup>1</sup> В. И. Иохельсон, Материалы по изучению юкагирского языка и фольклора, собранные в Колымском округе, ч. I, 1900; е го же, The Yukaghir and the Yukaghirized Tungus, «Memoirs of the American Museum of Natural History», vol. XIII, part I, New York, 1910.

<sup>2</sup> Материалы собирались автором в 1963 г. в Андрюшкинском отделении Нижне-Колымского совхоза Якутской АССР.

<sup>3</sup> Это представляет собой в какой-то степени восстановление ранее существовавших правил номинации родственников. Заметные отклонения от этих правил наблюдаются в группе «мое поколение». См. об этом на стр. 94—95.

III. *эмд'эул* — те, кто моложе меня.

IIIа. *эмд'э* — младший брат.

IIIб. *адуо* — сын.

III в. *удуо* — внук.

Переходим к более подробному рассмотрению отдельных терминов, сопоставляя их с материалами В. И. Иохельсона.

1) *Хайт'уз*: а) отец отца, отец матери и их братья, как старшие, так и младшие;

б) муж старшей сестры отца, муж старшей сестры матери.

В. И. Иохельсон<sup>4</sup> приводит термины *хаха* (колымский диалект; далее — к. д.), *хайчй* (тундренный диалект; далее — т. д.) со значениями: «дед, братья деда, братья бабушки...; старший брат матери дядя...». По нашим материалам, для старшего брата матери у тундренных юкагиров существует специальный термин *хашд'а*: ~ *хойд'а*:

Слово *хайт'уз*, по-видимому, сложное и состоит из двух частей: *хай-* и *-т'уз*, причем вторая часть восходит к термину *эт'уз* (к. д.) «отец». Первая часть *хай-*, возможно, связана с термином *хаха*, который в свою очередь, напоминает маньчжурское *хаха* «мужчина».

Любопытно, что слово *хайт'уз* употребляется при обращении к огню, медведю, орлу, а *т'уз* ~ *т'уэн* в колымском диалекте значит «орел».

2) *Абут'уз*: а) мать отца, мать матери и их братья, как старшие, так и младшие;

б) жена старшего брата отца, жена старшего брата матери.

У. В. И. Иохельсона термины *абучй* (т. д.) и *апи* (к. д.) означают не только «бабушка», но и «старшая сестра отца». По нашим данным, в тундренном диалекте имеется термин *эпис*, обозначающий только старшую сестру отца.

Термин *абут'уз* может быть разложен на части: *abu-* ~ *абуй* (к. д.) «старшая сестра» и *-т'уз* ~ *эт'уз* (к. д.) «отец». При этом *абуй* напоминает бурятское *абай* «батьюшка, матушка, почтенный», а также *абгай* «старшая сестра»<sup>5</sup>. Юкагирское *абут'уз* Е. А. Крейнович сопоставляет с камасинск. *абуйо* «сестра отца»<sup>6</sup>.

Слово *абут'уз* служит также обращением к огню, озеру, реке.

3) *Т'умуот'уз* — старший брат отца.

В материалах В. И. Иохельсона приводится тот же термин (*чомочй*).

Термин *т'умуот'уз* ~ *т'омо:т'уз* состоит из компонентов *т'омо* «большой», *-т'уз* ~ *эт'уз* «отец». В. И. Иохельсон данное слово разлагает на *чомоцйд* — *аичй*, т. е. этимологизирует как «большой отец».

4) *Эпис* — старшая сестра отца.

В слове *эпис*, по-видимому, можно выделить три элемента: *э-*, *-п-*, *-из*, где *э-* — корень<sup>7</sup>, *-п-* — суффикс мн. числа, *-из* — уменьшительно-ласкательный суффикс. Последний встречается в формах множественного числа, ср. *илэ* «олень», *илэдие* «маленький олень», *илэпэ* «олени», *илэпэдие* «маленькие олени», *илэпис* «олешки».

5) *От'идиз* — младший брат отца.

Для колымского диалекта В. И. Иохельсон приводит термин *идиатак* ~ *адиатак*. Слово *от'идиз* состоит из *эт'уз* «отец» и уменьшительно-ласкательного суффикса *-диз*, следовательно, этимологизируется как «маленький отец».

6) *Эвод'оу* ~ *ойд'оу* — младшая сестра отца.

В колымском диалекте, по В. И. Иохельсону, по отношению к тетке — младшей сестре отца — употребляется термин *амуодй* (состоит из *амцй* «младший», *оу-* «ребенок», *дй* — уменьшительный суффикс), что означает «милочка».

7) *ама*: — отец.

В колымском диалекте «отец» обозначается термином *эт'уз*, который, несомненно, более древнего происхождения, чем слово *ама*, заимствованное от тунгусов. *Эт'уз* может быть сопоставлен с монгольским *эцигэ* «отец»<sup>8</sup>.

8) *Эн'уз* — мать.

Кроме данного слова, заимствованного от тунгусов, раньше, по-видимому, употреблялся термин *и:ша*. Можно предполагать, что последний близок к бурятскому *шибци* «мать».

Термин *амй* (к. д.) «мать». В. И. Иохельсон связывает с глаголом *а*: «производить», откуда *а*: — *из* «тот, который производит».

Обращает на себя внимание сходство этого термина с маньчжурским *эмэ* «мать».

9) *Хашд'а*: ~ *хойд'а*: — старший брат матери.

В. И. Иохельсон, как уже говорилось, для обозначения старшего брата матери приводит термин *хайт'уз* «дед».

<sup>4</sup> В. И. Иохельсон, *Материалы по изучению юкагирского языка...*, стр. 238.

<sup>5</sup> К. М. Черемисов, *Бурят-монгольский словарь*, М., 1961.

<sup>6</sup> Е. А. Крейнович, *Юкагирский язык*, М.—Л., 1958, стр. 235.

<sup>7</sup> Корневой элемент *э-* напоминает маньчжурское *э*, означающее женское начало. Он входит в состав ряда терминов родства тунгусо-маньчжурских и других народов. См.: В. И. Цинциус, *Вопросы этимологии терминов родства и свойства у тунгусо-маньчжурских народов*, «Уч. записки ЛГПИ им. А. И. Герцена», Л., 1965, т. 269, стр. 209—227.

<sup>8</sup> Е. А. Крейнович, *Указ. раб.*, стр. 244.

10) *Т'амийа*: — старшая сестра матери. Термин, как нам кажется, состоит из компонентов: *т'ама* ~ *т'омо* «большая» и *и:йа*: ~ *и*: *ва*: «мать». В. И. Иохельсон приводит этот термин в форме *ч'амм'ай* (к. д.) и считает, что второй его частью является *ам'ай* «мать».

11) *Хавд'идиз* ~ *хойд'идиз* — младший брат матери.

Данный термин можно перевести как «маленький *хавд'а*», где *-диз* — уменьшительно-ласкательный суффикс.

Младший брат матери в колымском диалекте, по В. И. Иохельсону, значит «маленький дед» (*хоца* или *хоцад'йа*).

12) *Йа:диз* — младшая сестра матери.

Возможно, этот термин состоит из *и:йа*: ~ *и:ва*: «мать» и уменьшительного суффикса *-диз*. В таком случае этимологически данный термин означает «маленькая мать».

У колымских юкагиров, сообщает В. И. Иохельсон, есть термин *н'мд'йаг'ак*, также означающий «маленькая мать».

13) *Ака*: — старший брат, сын старшего брата (или сестры) отца (или матери).

Термин *ака*: тунгусского происхождения. В настоящее время он почти окончательно вытеснил слово *койдиз*, состоящее из *кой* «мужской», «мужчина» и *-диз* — уменьшительный суффикс. Изредка употребляется также термин *т'анмэ* «старшой».

14) *Экэа* — старшая сестра, дочь старшего брата (или сестры) отца (или матери).

Данное слово также заимствовано от тунгусов. В колымском диалекте ему соответствуют *наб'а*, *абуц'а*, *абуц'у*. В. И. Иохельсон считает, что *наб'а* является удвоением слова *най* «женщина». Отметим, что в тундренном диалекте имеется слово *найнэ* «женщина», где *-нэ* — показатель мн. числа.

15) *Эмд'э* — младший брат, младшая сестра, дети младшего брата (или сестры) отца (или матери).

Этот термин является общим для обоих диалектов.

16) *Адцо* — сын, сын брата (или сестры). Состоит из элементов: *адил* «юноша», *уо* «ребенок».

17) *Мархил'* — «дочь». Употребляется, однако, главным образом в значении «девушка».

18) *Мах'уо* ~ *марх'уо* — дочь старшей сестры (или брата), дочь младшей сестры (или брата). Состоит из *мархил'* «девушка», *уо* «дитя».

19) *Уодуо* — сын (дочь) сына (дочери). Состоит из *уо* «дитя», показателя *-д*, *уо* «дитя».

20) *Пулийэ*: а) муж старшей сестры; б) муж младшей сестры отца, муж младшей сестры матери.

В. И. Иохельсон указывает, что этот термин обозначает не только мужа старшей сестры, но также младшего брата жены и младшего брата мужа.

21) *И:диз*: а) жена старшего брата; б) жена младшего брата отца, жена младшего брата матери.

В колымском диалекте сходный термин *йад'йа* или *ад'йа*, согласно В. И. Иохельсону, обозначает только жену старшего брата.

22) *Н'а:йл*: а) жена сына; б) жена младшего брата и т. д.

В. И. Иохельсон приводит термин *н'ял* (к. д.) того же значения. При этом он отмечает, что, если в тундренном диалекте термин *н'а:йл* по существу обозначает почти всех родственников по браку, то в колымском диалекте имеется еще термин *пог'ил*.

Действительно, у тундренных юкагиров *н'а:йл* может обозначать всех родственников, которых нужно «избегать» (надо при этом отметить, что отца мужа и отца жены называют *хайт'изн*, где к слову *хайт'изэ* «дед» присоединен *-нэ* — показатель мн. числа, следовательно, *хайт'изн* значит «деды»). Вообще всех *н'а:йл*, более старших по возрасту, чем говорящий, обозначают термином, которым дети этих лиц называют говорящего. Разница лишь в том, что при обозначении лиц, приходящихся *н'а:йл*, к основе термина родства присоединяется показатель мн. числа. Лиц же моложе говорящего называют описательно, например, Татуор-ама:п «отцы Татора» (Татуор — имя старшего ребенка человека по имени Татуор-ама:п), Татуор-эи'нэп «матери Татора» (имя женщины, у которой дитя по имени Татуор).

В приведенную таблицу не вошли термины *кэл'ил* и *н'а:йгонмэ*. В отношениях *кэл'ил* приходится люди, женившиеся на женщинах, являющихся сестрами. Термином *н'а:йгонмэ* называют друг друга женщины, мужья которых входят в «мое поколение» (т. е. жены лиц, приходящихся друг другу братьями). Последний термин состоит из компонентов *н'а:йл*, *-н* — показатель обобщенности, *конмэ* «друг».

## Термины родства и свойства

## Мужчины

2-е восходящее поколение	хайт'иэ	<ul style="list-style-type: none"> <li>отец отца</li> <li>брат отца отца</li> <li>отец матери</li> <li>брат отца матери</li> <li>муж сестры отца отца</li> <li>муж сестры отца матери</li> <li>муж старшей сестры отца</li> <li>муж старшей сестры матери</li> <li>отец мужа</li> <li>отец жены</li> <li>отец</li> </ul>
1-е восходящее поколение	хайт'иэп ама: т'умуот'иэ от'идиэ хавд'а: хавд'идиэ	<ul style="list-style-type: none"> <li>старший брат отца</li> <li>младший брат отца</li> <li>старший брат матери</li> <li>младший брат матери</li> <li>муж младшей сестры отца</li> <li>муж младшей сестры матери</li> <li>муж дочери старшего брата отца</li> <li>муж дочери старшей сестры отца</li> <li>муж дочери старшего брата матери</li> <li>муж дочери старшей сестры матери</li> <li>муж старшей сестры</li> </ul>
Мое поколение	ака:  конмэ, пэлдудиэ, кодэ т'умуот'иэп хавд'а:п	<ul style="list-style-type: none"> <li>старший брат</li> <li>сын старшего брата отца</li> <li>сын старшей сестры отца</li> <li>сын старшего брата матери</li> <li>сын старшей сестры матери</li> <li>муж</li> <li>старший брат мужа</li> <li>старший брат жены</li> </ul>
	эмд'э	<ul style="list-style-type: none"> <li>младший брат</li> <li>сын младшего брата отца</li> <li>сын младшей сестры отца</li> <li>сын младшего брата матери</li> <li>сын младшей сестры матери</li> <li>муж младшей сестры</li> <li>муж дочери младшего брата отца</li> <li>муж дочери младшей сестры отца</li> <li>муж дочери младшего брата матери</li> <li>муж дочери младшей сестры матери</li> </ul>
1-е нисходящее поколение	н'а:йл	<ul style="list-style-type: none"> <li>муж дочери</li> <li>муж дочери старшего брата</li> <li>муж дочери младшего брата</li> <li>муж дочери старшей сестры</li> <li>муж дочери младшей сестры</li> <li>сын</li> <li>сын старшего брата</li> <li>сын младшего брата</li> <li>сын старшей сестры</li> <li>сын младшей сестры</li> </ul>
	адуо	<ul style="list-style-type: none"> <li>сын старшего брата</li> <li>сын младшего брата</li> <li>сын старшей сестры</li> <li>сын младшей сестры</li> </ul>
2-е нисходящее поколение	уодуо	<ul style="list-style-type: none"> <li>сын сына</li> <li>сын дочери</li> </ul>

## Термины родства и свойства

## Женщины

2-е восходящее поколение	абут'иэ	<ul style="list-style-type: none"> <li>мать отца</li> <li>мать матери</li> <li>сестра матери матери</li> <li>жена брата отца отца</li> <li>жена сестры отца матери</li> <li>жена старшего брата отца</li> <li>жена старшего брата матери</li> </ul>
1-е восходящее поколение	абут'иэп эн'иэ эпнэ эвд'уо т'амийа: йа:диэ и:диэ	<ul style="list-style-type: none"> <li>мать мужа</li> <li>мать жены</li> <li>мать</li> <li>старшая сестра отца</li> <li>младшая сестра отца</li> <li>старшая сестра матери</li> <li>младшая сестра матери</li> <li>жена младшего брата отца</li> <li>жена младшего брата матери</li> <li>жена сына старшего брата отца</li> <li>жена сына старшей сестры отца</li> <li>жена сына старшего брата матери</li> <li>жена сына старшей сестры матери</li> <li>жена старшего брата</li> </ul>
Мое поколение	экыа мирийэ, эпанала: эпнэп т'амийа:п	<ul style="list-style-type: none"> <li>старшая сестра</li> <li>дочь старшего брата отца</li> <li>дочь старшей сестры отца</li> <li>дочь старшего брата матери</li> <li>дочь старшей сестры матери</li> <li>жена</li> <li>старшая сестра мужа</li> <li>старшая сестра жены</li> </ul>
1-е нисходящее поколение	эмд'э н'а:йл	<ul style="list-style-type: none"> <li>младшая сестра</li> <li>дочь младшего брата отца</li> <li>дочь младшей сестры отца</li> <li>дочь младшего брата матери</li> <li>дочь младшей сестры матери</li> <li>жена младшей сестры</li> <li>жена сына младшего брата отца</li> <li>жена сына младшей сестры отца</li> <li>жена сына младшего брата матери</li> <li>жена сына младшей сестры матери</li> <li>жена сына</li> <li>жена сына старшего брата</li> <li>жена сына младшего брата</li> <li>жена сына старшей сестры</li> <li>жена сына младшей сестры</li> </ul>
2-е нисходящее поколение	уодуо	<ul style="list-style-type: none"> <li>дочь сына</li> <li>дочь дочери</li> </ul>